

Llangewydd Fluenz: Nasal Flu Vaccine

Dear Parent or Guardian,

The School Nursing Team will visit your child's school on **18/09/25**, to offer pupils the Fluenz Nasal Flu Vaccine. The NHS recommends that your child gets the vaccine to protect against Flu. This consent form must be completed by a parent or a guardian with parental responsibility for the child. For current information about the Nasal Flu Vaccine [please click here](#). We will be piloting an Electronic-consent (E-consent) system for this vaccination programme, as many other health boards already do across Wales. This new consent process is *simple*, *convenient*, and most importantly *secure*.

Please **click on the link or scan the QR code** in Welsh or English to complete the electronic consent form <https://d2e9adtx5us38g.cloudfront.net/llangewydd/index.html?form=7ecdfb2-c5f1-4af7-85a9-d1149ffc933a>



If you have more than one school age child, please complete **one form per child**. The form **must be completed 48 hours prior to the school nurses visiting your child's school to deliver the vaccination**. This gives our staff time to check each individual form.

We encourage parental engagement and consent wherever possible for young people. However, everyone aged 16 years and over is presumed to have the capacity to give consent themselves, unless the opposite is demonstrated. If a child under the age of 16 fully understands what is involved, they are legally able to make an informed decision to consent from the age of 13. They are advised to inform their parent/guardian. However, they have the right to not disclose this information if they wish.

If you have consented to this vaccination and for any unforeseen reason your child is unable to be vaccinated on the day of the session, you will be contacted with an alternative opportunity. **Should your child receive the vaccination elsewhere please inform the school nursing service as soon as possible.** CTM.SchoolNursesImmunisationTeam@wales.nhs.uk

Following the completion of our E-consent pilot, we will be sending out an evaluation form to all parents/carers, to capture your feedback on the E-consent form and your experience of using it.

Immunisations your child receives will be recorded within the NHS for the purpose of record-keeping and vaccine-monitoring. To find out how the NHS uses your information, visit 111.wales.nhs.uk/AboutUs/Yourinformation/ We will share your child's name and date of birth with the school to ensure smooth running of the session.

Annwyl riant neu warcheidwad,

Bydd Tîm Nyrsio'r Ysgol yn ymweld ag ysgol eich plentyn ar **18/09/25**, i gynnig Brechlyn Ffliw Trwy'r Trwyn Fluenz i ddisgyblion. Mae'r GIG yn argymhell bod eich plentyn yn cael y brechlyn i amddiffyn rhag y ffliw. Rhaid i'r ffurflen gydsyniad hon gael ei llenwi gan riant/gwarcheidwad sydd â chyfrifoldeb rhiant dros y plentyn. Am wybodaeth gyfredol am y Brechlyn Ffliw Trwy'r Trwyn [cliciwch yma](#).

Byddwn yn treialu system Cydsyniad Electronig (E-gydsyniad) ar gyfer y rhaglen frechu hon, fel y mae llawer o fyrdau ieuchyd eraill eisoes yn ei wneud ledled Cymru. Mae'r broses gydsyniad newydd hon yn *syml*, yn gyfleus, ac yn bwysicaf oll yn ddiogel.

Cliciwch ar y ddolen neu sganiwch y cod QR yn y Gymraeg neu'r Saesneg i gwblhau'r ffurflen gydsyniad electronig.

<https://d2e9adtx5us38g.cloudfront.net/llangewydd/index.html?form=673f4461-1164-43b9-a7fb-e09efd77b>



Os oes gennych fwy nag un plentyn o oedran ysgol, cwblhewch **un ffurflen i bob plentyn**. Rhaid **gwblhau'r ffurflen 48 awr cyn i'r nyrsys ysgol ymweld ag ysgol eich plentyn i roi'r brechiad**. Mae hyn yn rhoi amser i'n staff wirio pob ffurflen unigol.

Rydym yn annog ymgysylltiad a chydsyniad rhieni lle bynnag y bo modd ar gyfer pobl ifanc: Serch hynny, mae pawb 16 oed a throsodd yn cael ei ystyried yn gymwys i roi ei gydsyniad drosto ef ei hun, oni bai ei fod wedi dangos na all wneud hynny. Os yw plentyn dan 16 oed yn deall yn llawn beth sy'n gysylltiedig, mae ganddo hawl gyfreithiol i wneud penderfyniad gwybodus i gydsynio o 13 oed ymlaen. Rydym yn ei gynghori i roi gwybod i'w riant/gwarcheidwad. Fodd bynnag, mae ganddyn nhw'r hawl i beidio â datgelu'r wybodaeth hon os ydyn nhw'n dymuno.

Os ydych chi wedi cydsynio i'r brechiad hwn ac am unrhyw reswm annisgwyl nad yw'ch plentyn yn gallu cael ei frechu ar ddiwrnod y sesiwn, byddwn yn cysylltu â chi gyda chyfle arall.

Os bydd eich plentyn yn cael y brechiad yn rhywle arall, rhowch wybod i'r gwasanaeth nyrsio ysgolion cyn gynted â phosibl. CTM.SchoolNursesImmunisationTeam@wales.nhs.uk

Ar ôl gwblhau ein cynllun peilot E-gydsyniad, byddwn yn anfon ffurflen werthuso at bob rhiant/gofalwr, i gasglu eich adborth ar y ffurflen E-gydsyniad a'ch profiad o'i defnyddio.

Bydd imiweiddiadau y mae eich plentyn yn eu cael yn cael eu cofnodi o fewn y GIG at ddibenion cadw cofnodion a monitro brechlynnau. I gael gwybod sut mae'r GIG yn defnyddio'ch gwybodaeth,

ewch i

111.wales.nhs.uk/AboutUs/YourinformationC:\Users\lce306595\Downloads\111.wales.nhs.uk\AboutUs\Yourinformation\

Byddwn yn rhannu enw a dyddiad geni eich plentyn gyda'r ysgol i sicrhau bod y sesiwn yn rhedeg yn esmwyth.